

The *Manipulus/Scotichronicon* Project
(<http://web.wlu.ca/history/cnighman/Scotichronicon/index.html>)

Correctio cg

...ut ait Cassiodorus:

‘Occurrendum est in principio ne tractu temporis
impunita malicia conualescat et vires iniquitati
dissimulacio vel indulgencior gracia subministret,

sed clarius audita correccio doceat impericiam et
compescat audaciam.’

Scotichronicon, 16.33 (Watt ed., vol.8. p.320, ll.40-43).

(“...quotation from Cassiodorus untraced”: p.388, n.51)

Occurrendum est ne tractu temporis
impunita malicia conualescat, et vires iniquitati
dissimulacio uel indulgencior gracia subministret,

sed clarius audita correctio doceat impericiam et
compescat audaciam.

Cassiodorus in quadam epistola.

Manipulus florum, Correctio cg

Occurrendum est igitur, ne tractu temporis
impunita malignitas conualescat, et vires iniquitati
dissimulatio vestra, vel indulgencior gratia subministret.
Jam enim nomen apostolicum, quod hactenus in terra illa
reverentiae fuerat et terroris, in causam scandali versum est,
et contemptus, nec appellansem provocatio liberat, sed in se
potius vehementiam iudicis exacerbat. Sensit hoc iste, qui,
propter appellationem reclusus in carcerem ac miserabili
tortus inedia, nec apud tyrannum sine pecunia, nec apud
episcopum sine detrimento causae potuit liberari. Et ego
quidem pro causa ipsius obnoxius supplicare decreveram,
sed apud misericordiam vestram facile causam declarata
perorabit afflictio, et apud gratiam vestram intercessio nostra
solito congaudebit effectu. Verum privatae communis causa
praeponderat, quoniam de Ecclesiae Dei libertate tractatur,
nec jam spes restat ulla refugii, si in irritum deducta fuerit
apostolicae protectionis auctoritas. Vindicate igitur,
ne forte (quod absit!) procedat temeritas in exemplum,
sed clarius audita correctio imperitiam doceat et
compescat audaciam.

Arnulfus Lexouiensis, *Epistolae*, 12 (PL 201, col.27C-D).